

Telegraful Român

Organ național-bisericesc. — Intemeiat în 1853 de Mitropolitul Andreu Șaguna

Abonamentul:

Un an 2000 Lei. — Șase luni 1000 Lei. — Trei luni 600 Lei. — O lună 200 Lei. — Pentru bănci, autorități și străinătate un an 5000 Lei. — Pentru America 3 Dolari. Abonament de sprijin 5000 Lei.

Articole și corespondențe

se adresează REDACȚIEI Telegraful Român Sibiu strada Mitropoliei Nr. 45. — Articole nepublicate nu se înapoiază. — Scrisori nefrancate se refuză.

Prețul inserțiilor

un cm.² 10 Lei pentru odată, dacă se publică de mai multe ori se dă rabat corespunzător

Abonamentele și inserțiile

se adresează ADMINISTRAȚIEI ziarului Telegraful Român, Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 45

Cerșetorii

Suntem în preajma sfintelor sărbători ale Nașterii Domnului. Toată lumea aleargă prin magazine, cumpărând ce a mai rămas prin rafturile aproape goale, pentru ca să-și procure câteva zile mai îmbelșugate sau să facă bucurie copiilor.

Dar la fiecare câțiva pași întâlnești câte un cerșetor cu mâna întinsă, așteptând mila trecătorilor. Un cerșetor pentru care, Dumnezeu știe, poate că zilele de sărbătoare sunt mai lipsite de bucurii decât celelalte.

Și sunt în Sibiu atât de mulți cerșetori și etalează unii dintre ei atâta suferință fizică și morală, că te întrebi: Doamne, cum se poate ca într-o țară creștină și civilizată să existe atâta împietrire sufletească din partea societății și o atât de rea orânduire a asistenței sociale, încât nenorociții aceștia să nu-și găsească un spital, un azil, o întreprindere care să întrebunțeze restul lor de puteri fizice, dându-le în schimb cele necesare unui traiu modest?

Și dacă unii dintre ei nu merită mila noastră, fiindcă sunt zdraveni și-și fac din cerșit o meserie ușoară, tocmai acum când toate întreprinderile strigă după mână de lucru, și dacă decăderea lor morală nu-i face să roșească întinzând mâna la cerșit, apoi nu se poate găsi un mijloc pentru a se împiedeca o astfel de escrocărie a nobilului sentiment al milei?

Am străbătut în lung și în lat numeroase orașe occidentale și nu am întâlnit niciun cerșetor. Cineva, într'un astfel de oraș, mi-a spus chiar cu oarecare mândrie că în țara sa nu există cerșetori pe străzile orașelor, pentru că toată lumea validă muncește și are cu ce trăi, iar infirmii și bătrânii neputincioși sunt îngrijiți în spitale și aziluri speciale.

În vechime, când organizația socială era mult mai rea decât cea de azi, cerșetoria era și ea mai frecventă, fiind chiar speculată de anumiți nemernici, care schingiuiu copiii părăsiți de părinți sau furați pentru a fi puși să cerșească în folosul patronilor lor. Chiar și strălucitoarea Grecie era plină de cerșetori, iar faimosul

butoiu al lui Diogene nu era, după spusele scriitorului satiric Aristofan, o năzdrăvănie a popularului filosof cinic, ci un loc de refugiu obișnuit al cerșetorilor.

Dar iată că de undeva, dintr'un finut îndepărtat din Răsărit, au răsunat cuvintele care aveau să schimbe pentru deapururi mentalitatea oamenilor: „Adevăr grăiesc vouă, întru cât ați făcut unuia dintr'acești frați ai mei, prea mici, mie mi-ați făcut“ [Matei, 25, 40]. Și atunci creștinii s'au îndreptat cu iubire spre săraci, spre cerșetori, spre toți desmoșteniții soartei, îngrijindu-i ca pe Hristos. Așa au apărut instituția diaconatului și agapele, încă depe vremea sfinților apostoli. Așa au apărut mai târziu xenodochiile, un fel de hoteluri pentru străini și călători. Și așa au apărut un întreg șir de opere sociale pentru îngrijirea bolnavilor [nosocomium], pentru hrana copiilor neajutorați [brephotrophium], pentru adăpostirea orfanilor [orphantrophium], pentru odihna bătrânilor [gerontocomium], pentru hrănirea cerșetorilor [ptochotrophium], culminând în celebra fundație vasiliană dela Cezareea, operă a sfântului Vasile cel Mare, care depășește cu mult și primul spital întemeiat la Roma de creștina Fabiola, deoarece instituția vasiliană reunea cea mai mare parte dintre operele sociale enumerate mai sus.

Și de atunci duhul creștin, care a fecundat progresele sociale moderne, a făcut ca nu numai Biserica creștină, cu toate confesiunile și sectele ei, să-și facă o datorie și un merit din îngrijirea săracilor, dar chiar și asistența socială laică socotește că este de datoria sa ca să facă să dispară această pată de pe obrazul civilizației: sărăcia și cerșetoria de pe uliți.

La noi în țară, îndeosebi de câteva luni de zile, toate gândurile bune ale guvernărilor și ale slujitorilor sfintelor altare se îndreaptă mai ales spre rezolvarea problemelor sociale, spre o mai dreaptă repartizare a bunurilor, spre ajutarea și îngrijirea celor ce sunt în suferință și mizerie.

Se va rezolva oare, măcar acum, și problema cerșetoriei, a-

Circulară

cătră toate oficiile protopopești și parohiale din Arhiepiscopia ortodoxă română de Alba-Iulia și Sibiu

Discul dela Nașterea Domnului pentru Internatul arhidiecezan și discul dela Botezul Domnului pentru fondul Mitropolitan se vor purta și anul acesta, în toate bisericile din arhiepiscopia noastră. Sumele încassate se vor trimite, prin oficiile protopopești, oficiului nostru de Cassă până la data de 1 Februarie 1945.

Sibiu, 19 Decembrie 1944.

Consiliul Arhiepiscopesc

Hotărâri

Delegația economică a guvernului a luat, între altele, următoarele hotărâri: A respins propunerea de majorare a tarifelor căilor ferate române, hotărând ca aceste tarife să rămâie neschimbate;

A hotărât ca în viitor să se fabrice un singur fel de pâine, și anume din făină integrală, cu prețul ce urmează a fi stabilit;

În Moldova și Bucovina de sud va transporta o cantitate însemnată de mărfuri de primă necesitate.

COMUNICAT

Audiențele la dl Gen. Nicolae Rădescu, prim-președintele consiliului de miniștri, au fost suspendate până la 8 Ianuarie 1945, atât la Președinția Consiliului de miniștri, cât și la Ministerul Afacerilor interne.

Înapoiere

Toți pretorii și notarii, repartizați în Ardealul de Nord, au să se înapoieze imediat la autoritățile unde au funcționat anterior ca titulari și unde vor presta serviciul, — conform dispoziției date recent de Ministerul afacerilor interne, — având să aștepte acolo ordinul de a pleca în Ardealul de Nord.

cest stigmat al racilelor adânci din sânul organizației noastre sociale? Se va îngriji cineva ca acești nefericiți, care ne întâmpină la fiecare pas cu mâna întinsă, să aibă și ei, măcar în anul viitor, un Crăciun omenesc, prin îngrijirea noastră, a tuturor?

EMILIAN VASILESCU

Așa se bat eroii!...

O nouă mărturie a vitejiei ostașilor noștri și a importantei contribuții, pe care armata română o aduce la efortul Națiunilor Unite în lupta pentru distrugerea hitlerismului, o constituie Comunicatul Marelui Stat Major dat în ziua de 17 Decembrie 1944.

În regiunea masivului păduros Hegyalja — precizează comunicatul — Armata IV Română, după 3 zile de luptă crâncenă, a străpuns frontul inamic pe o lărgime considerabilă și a pătruns în adâncime de 30 Km. într'un teren accidentat și împădurit.

Prin această vitejească acțiune, trupele noastre au căzut în spatele sistemului de apărare al inamicului de pe râul Bodrog, tăindu-i orice posibilitate de retragere. Ele au cucerit peste 80 de localități, între care și câteva orașe și noduri importante de comunicație, pe care adversarul a încercat zadarnic să le apere cu plata unor jertfe grele. Comunicatul oficial citează în mod special câteva unități mari și mijlocii care s'au acoperit de glorie în cursul acestei acțiuni.

Dar aceasta nu reprezintă decât o verigă în lungul lanț al faptelor de arme, prin care România își afirmă fructuoasa participare la luptă alături de Națiunile Unite.

Infrânarea speculei

Cu tot controlul, exercitat de primăria municipiului Sibiu, nu s'a putut reprimă în întregime specula pe piața orașului nostru. De aceea primăria cere cu stăruință și sprijinul publicului, care este rugat să ia cunoștință de prețurile fixate și afișate în anumite locuri pe piață și să le respecte în propriul său interes; iar pe vânzătorii, cari nu respectă prețurile acestea, să-i denunțe organelor de control din piețele municipiului.

Desorganizare

În urma bombardamentului metodic din ultimele săptămâni, căile ferate germane au ajuns într'o situație gravă: gări distruse, linii întrerupte și lipsă de material rulant caracterizează situația aceasta de mare desorganizare. Muncitorii dela căile ferate germane, în unele locuri, s'au răscolat în contra conducerii naziste.

Invățătura zilei

B'neconvântați pe cei ce vă blastămă,
și vă rugați pentru cei ce vă asu-
presc pe voi.

Luca 6, 28

CALENDAR CREȘTIN

Biserica ortodoxă prăznuiește:

Joi 21 Dec. — M. Iuliana

Vineri 22 Dec. — M. Anastasia

MULȚĂMIRE

Doamna Colonel Zadic a binevoit a dăruț filialei sibieni a Societății ortodoxe naționale a femeilor române suma de Lei 2000 (douămii), în scopul ajutorării ostașilor răniți, cari snt ocrotiți în localul Academiei teologice „Andrelane”.

Societatea îi exprimă mulțămiri cordiale.

Unică în felul ei

O mare organizație

Înainte cu un an și ceva, în Noemvrie 1943, reprezentanții celor 44 guverne americane au înființat o uriașă organizare: U. N. R. R. A., ceea ce înseamnă: Consiliul națiunilor unite pentru asistență și refacere, a regiunilor eliberate din Europa. Președintele consiliului, Herbert Lehman, organizator de rar talent, a condus serviciul de aprovizionare a trupelor americane din Europa. Acest iscusit și înțelept american pornește din convingerea, că frații săi americani nu pot trăi în securitate într-o lume unde milioane de oameni mor de boale și de foame; și că nu există securitate, când jumătatea țărilor trăește în bogăție, ear altă jumătate e o-sândită la trai de cerșitorie.

Aceasta este ideea conducătoare, pe care se întemeiază organizația U. N. R. R. A. Ea dispune și până acum de considerabile cantități de alimente, mașini agricole, produse de țesătorie, obiecte de manufactură, medicamente ș. a. care pot fi trimise națiunilor bântuite de foamete și boale.

Delegații Crucii Roșii internaționale, veniți la București, dau de știre că s'au făcut pașii ca România să se împărțasească de bună-tățile generoasei organizații, în deosebi pentru refacerea și aprovizionarea Ardealului de Nord, secătuit și jăfuit de unguri și de nemți.

Invoeală

În cursul recentelor negocieri dela Kremlin, mareșalul Stalin și generalul de Gaulle au încheiat o învoeală asupra următoarelor două puncte: mareșalul va sprijini aspirațiile poporului francez, ca Franța să aibă drepturi egale cu celelalte mari puteri în comisiunea de control, ce se va constitui în Germania îndată ce puterea militară a acesteia va fi sdrobotită; mareșalul Stalin a aprobat de asemenea planul, ca Renania să fie transformată într'un stat autonom, sub protectoratul statelor aliate.

Ajutorarea Moldovei

Comisia ministerială căreia îi revine misiunea de a cerceta stările de lucruri din Moldova și de a lua măsuri pe teren în scopul normalizării situației în această regiune a țării, a vizitat dela plecarea din București, care a avut loc Duminică, județele Putna și Bacău.

Din comisie fac parte dnii miniștri: Ion Hudică, Gheorghe Vlădescu-Răcoasa, Dumitru Nistor, Mihail Răutu și General Petrescu, precum și dl Botnărașu, delegat al partidului comunist. Atmosfera în care reprezentanții guvernului au luat contact cu autoritățile locale și cu populația, a fost cordială. Cu acest prilej s'a putut constata armonia care domnește în rândurile echipei ministeriale.

Administrația din regiunile vizitate înregistrează progrese zi de zi, în vreme ce aprovizionarea populației se face aproape normal.

Ursarii...

Avem legi de protecție sanitară veterinară, care opresc spectacolele cu bieții urși purtați pe străzile orașelor și satelor. Totuși — cum raportează o gazetă din capitală, — mai deunăzi trei ursari, fiecare cu câte unul de lanț tăiau bulevardul Elisabeta, în dreptul liceului Lazăr, cu o mulțime de gură cască ce se ținea „ca după urs”. Un străin sosit în capitală ar putea crede că în București se plimbă ursii în voie pe stradă. De prisos să adăugăm: luarea de energice măsuri se impune dela sine, spre a curma obiceiul faronilor noștri, îndreptându-i spre alte îndeletniciri.

Dați sânge pentru ostașii răniți în luptele de desrobire a Ardealului!

Ajutoare de sărbători

S'a aprobat ca Ministerul Finanțelor să plătească un ajutor de Sf. Sărbători orfanilor, invalizilor și văduvelor de războiu. În acest scop a fost alocată suma de 2 milioane Lei, urmând ca această sumă să fie majorată, dacă satisfacerea ajutoarelor o va cere.

Vor primi noii orfani ai ofițerilor, subofițerilor și trupeii câte 2500 Lei; orfanii proveniți din războiul 1916—19 și pensionarii pe viață, câte 2500 Lei; invalizii ofițeri, subofițeri și trupă cu peste 60% invaliditate, proveniți din războiul actual sau din 1916—19, câte 10.000 Lei; văduvele de războiu cu copii minori și soțiile dispăruților și prizonierilor câte 5000 Lei; soțiile cu copii minori ale răniților din războiu internați în spitale, câte 5000 Lei.

Dați-vă ofranda pentru cei din Moldova și Ardealul de Nord!

SITUAȚIA FRONTURILOR

Marele Stat Major al armatei române a dat următorul comunicat asupra operațiunilor desfășurate în decursul zilei de ieri:

În Ungaria de Nord-Est, trupele române își continuă înaintarea în spre Nord.

În munții Bück, Vânătorii noștri de Munte continuându-și înaintarea, au realizat noi câștiguri de teren.

La Est de Budapesta, activitate de luptă locală.

Frontul din Est

București 20 — Comunicatul sovietic din 19 Decemvrie anunță că în Cehoslovacia, la Est de Cosice, au fost ocupate mai multe localități. Între 16—18 Decemvrie au fost omorâți 2440 ofițeri și soldați germani și au fost cucerite două stații de cale ferată.

La Nord de Mișcolț, trupele rusești au înaintat 20 de Km., ajungând pe un front larg la frontiera Cehoslovaciei. Germanii, profitând de pozițiile lor favorabile, trecut la contraatac. Cu acest prilej, forțele rusești, printr'o manevră reușită, au nimicit un regiment. De asemenea la Nord-Vest de Mișcolț au fost nimicite două batalioane de germani și unguri.

În Prusia Orientală sau realizat însemnate operații de recunoaștere, cu unele ciocniri sângeroase. La Ostrolenka se semnalează succese ale armatei sovietice.

Urcare

Pentru asigurarea rentabilității agriculturii, guvernul a decis majorarea prețului grâului.

În atențiunea organelor de presă

Direcțiunea presei și informațiilor din Ministerul afacerilor streine repetă următorul comunicat:

În completarea dispozițiilor anterioare pentru executarea art. 16 din convenția de amistițiu, toți directorii de ziare și de orice publicațiune periodică din provincie vor trimite în mod regulat Direcțiunii presei și informațiilor din Ministerul afacerilor streine Str. Nicu Filipescu 40, câte 10 exemplare zilnic. Pentru punerea la zi a colecțiilor, se vor expedia din fiecare număr apărut dela data de 16 Noemvrie până în prezent.

Neexecutarea acestor dispozițiuni, sau netrimiteria regulată a exemplarelor solicitate, atrage după sine suprimarea publicațiilor respective.

Numărul viitor al ziarului nostru va apărea, Vineri 22 Dec., în 8 pagini și cu un bogat sumar.

Frontul din Apus

București 20 — În regiunea dela Nord-Est de Saarguemines se semnalează progrese ale armatei aliate. Două forturi ale liniei Magnot au fost cucerite. La Nord-Vest de Colmar se dau lupte. În Vosgi s'au realizat înaintări. Orașul Müllendorf a fost cucerit.

În Italia se dau lupte la Nord-Vest de Faienza. Unitățile poloneze împing linia frontului spre râul Senio.

Frontul din Sud

București 20 — Forțele Mareșalului Tito au ajuns la câțiva km. de Zagreb. Importanta localitate Podgorița, la granița Albaniei, a fost cucerită. Au fost uciși 3200 germani.

Activitatea aeriană

București 20 — Mai mult de 500 fortărețe zburătoare au atacat orașul Trier. Avioane de tip „Spitfire” au operat în Olanda. Portul Gdiniua a fost atacat de avioane tip „Lankaster”. Avioane plecate de pe baze din Italia au operat în Valea Padului, în Jugoslavia și în Austria.

Situația din Grecia

București 20 — Forțele generalului Scobie au făcut progrese pe șoseaua Faleron Atena. La Pireu domnește calmul. Forțele elastice au străpuns gardurile de sârmă ghimpată ale cartierului general guvernamental.

Domnii profesori... mîțesc

Câțiva profesori universitari unguri, în frunte cu rectorul Miskolczy, dela universitatea din Cluj, au răspândit știrea că ei au rămas la Cluj, — [după fuga trupelor maghiaro-nemțești], — chiar și împotriva poruncii de evacuare primită dela guvernul nazist din Budapesta. Cu alte cuvinte dnii profesori unguri se afirmă ca „veritabili” democrați, spre totală deosebire de stăpânii lor dela Budapesta.

Iată însă că Ministerul unghuresc de acolo, într'o adresă din 28 Sept. 1944 [se află în arhiva universității clujene], — publicată și în ziarele noastre, — declară, că hotărârea adusă în 15 Sept. a. c. de Senatul universitar dela Cluj de a-și continua activitatea în sediul său chiar și sub ocupație dușmană, o aprobă și îi dă tot sprijinul moral și material de care dispune. — Va să zică rectorul Miskolczy și alți profesori unguri rămași la Cluj sânt în realitate reprezentanți ai guvernului nazist maghiar, și — n'au ce căuta în Ardealul eliberat din robia maghiară. Democrații camuflați nu sânt, decât agenți politici ai Budapestei.